

曼德拉魂歸故里



曼德拉 1918-2013 Nelson Rolihlahla Mandela

入土為安

致力爭取種族和解、追求自由公義，南非前總統曼德拉昨日回歸塵土，走完璀璨一生。遺體國葬儀式在他故鄉東開普省庫努村隆重舉行，全球4,500名政要名人等嘉賓出席。總統祖馬致辭說：「今天標誌着一個始於95年前里程碑的結束……你通往自由的長征結束，但我們的旅程仍將繼續。」

國葬儀式於當地時間昨晨8時開始，曼德拉靈柩安放在炮車，上面覆蓋南非國旗，在21聲禮炮聲中，三軍儀仗隊的護衛下，緩緩進入一個高大白帳篷，移送到舞台下，底部墊着一塊牛皮。舞台上點燃95支蠟燭，代表曼德拉度過的95個春秋。

圖查爾斯等出席 輓歌哭送

出席嘉賓包括英國國王儲查爾斯、美國名嘴奧花雲費、摩納哥親王阿爾伯特二世、維珍集團創辦人布蘭森等。曼德拉生前摯友、榮休大主教圖圖曾稱因無收到邀請而不會前往，但官員澄清後亦決定出席。

曼德拉家人代表、反種族隔離時期戰友等先後

發言。曼德拉孫女蘭迪說：「走好，回到先人之地吧，你已完成人生的賽事。」祖馬表示，南非將繼承曼德拉的遺產，繼續崛起，「不會令你失望」。祖馬還引領全場頌唱戰歌，氣氛凝重，不少人難忍哭泣，亦有人以歌舞代替眼淚。

重演就任一幕 10軍機致敬

儀式後，軍方領導人一起抬着靈柩，前往家族墓地，移交給曼德拉遺孀格拉薩、前妻溫妮等家族成員，僅450名嘉賓獲准出席入土儀式。根據曼德拉家人要求，傳媒禁止進入。3架掛着國旗的直升機和7架戰機在空中飛過，向曼德拉作最後致敬，亦是重演他當年就任南非首名黑人總統的場面。

曼德拉家族按照科薩族傳統，在下午1時安葬曼德拉。南非政商界巨子拉瑪弗薩指，「當太陽在最高的時候，也是其影子最短的時候。」至此，為期10天的曼德拉國葬落下帷幕，南非以最隆重方式，送走他們最心愛的國父，送走屬於全世界的一代偉人。

■美聯社/法新社/路透社/英國廣播公司

通宵守候 村民：只想說聲再見

曼德拉長眠故土，在南非人、尤其是庫努村民心中，這是他們又一難忘的歷史時刻。大家聚集戶外大電視前，觀看葬禮直播，不禁熱淚盈眶。在下葬的家族墓地外，有民眾站在大開遠眺，冀睹偶像最後一面，即使入土儀式不公開，他們仍抱着一絲希望，有人更通宵守候，「若能對曼德拉說聲再見就好了。」

有人稱難以想像曼德拉已離開，亦有人慨嘆他終獲解脫。有村民坦言，本可在家觀看，但希望與大夥們站在一起，「覺得自己是葬禮一部分。」除了當地人，很多民眾由其他城市專程趕來。來自約翰內斯堡的民眾說：「曼德拉逝世後，我都希望陪他走完最後這段路。」在曼德拉故鄉看着葬禮直播，令民眾感到與他更親近。 ■法新社

10歲前樂土 夢想賺錢起屋

曼德拉離開庫努村闊大半個世紀後，遺體昨返回這片童年樂土長眠。他小時候生活無憂無慮，原來夢想是長大讀書後，搵錢回家建大屋。

曼德拉生於姆衛佐村，父親是該村酋長，後來因得罪英國人被剝奪職務，曼德拉隨母親遷到北邊的庫努村。他喜歡和同村男孩一起玩要打架，當過牧童，騎牛仔練習騎術。他在自傳中提到，他們和東方人一樣，很有自尊心，「或者說非洲人如同中國人所說的『很要面子』」。有次他和朋友被驢子摔到地上，讓他明白「被對手打敗，我也不會羞辱他們」的道理。

曼德拉9歲時父親去世，之後跟隨父親當鼎力擁立的代理國王榮欣塔巴離開庫努村，不過依然經常想念庫努和母親。他16歲接受割禮後，開始求學，到21歲進入黑爾堡大學讀書，主修翻譯。他表示，身為大學畢業生，「我最終能使母親重新得到財富和榮譽。這些財富和榮譽是她在父親去世後失去的。我將在庫努為她建造一所像樣的房子，配備花園和現代傢俬。」他還不忘自己的姐妹們，希望能幫她們買一直買不起的東西。

■中新社

改變未來 問誰又能做到？

李鍾洲

偉人一去不復返，長使世人淚沾襟！一生追求自由，擁抱平等博愛，曼德拉走了，在那個漆黑澄明的深夜，一顆流星耀眼劃過蒼穹，飛向真正的自由。不過，他並非瞬間即逝的流星，而是熊熊燃燒的行星。行星縱逝，星光旅程永不止息，馳騁宇宙，穿透層層星塵，傳遞千古不老的真理。

曼德拉到底是誰？這看似不逞多想，其實殊為不易，不同人看到的是不同的曼德拉。在族人眼中，他是不服從部族傳統的離經叛道分子；在懷疑者眼中，他是個喜變、足智多謀的亂世英雄；在歐美政府眼中，他一度被視為恐怖分子；在佔大多數的崇拜者眼中，他絕對是個頂天立地的英雄……

「英雄」總有些淒清：正氣凜然、血氣方剛、誓要與敵人鬥個天崩地裂。這是優點，更是致命弱點，君不見傳頌古今的諸位悲劇英雄？生也激昂，死亦悲壯。曼德拉年輕時諸武裝抗爭，熱血沸騰後銀鑰入獄，眼看革命和生命就此劃上句號，豈料他展現出截然不同的一面，成為和平的使者、和解的代言人，浴火重生。惟一不變，是他追求自由平等的理想。

這就是曼德拉成就偉大之處。在一個非黑即白、尖銳對立的大時代，他開闢了第三條道路，包容一切矛盾，黑人與白人、朋友與敵手、和平與鬥爭、理想與現實、善與惡。再深厚的仇怨，談笑間灰飛煙滅，所以沒有任何事物可真正束縛他，連囚禁他數十年的監獄也可化身為實踐理想的涅槃天國。他用行動告訴大家，只要心抱寬容，走到哪裡都是天堂。

因為有曼德拉，本來只會低頭盲目打滾的芸芸眾生，得以站在巨人肩膀上，遠眺他心目中的未來——彩虹之國。如今，巨人躺下，但問後繼何人？正如《光輝歲月》歌詞中所唱的：「自信可改變未來，問誰又能做到？」

筆走波瀾



前妻遺孀互安慰



南非榮休大主教圖圖



奧花雲費及布蘭森



95支蠟燭代表一生



靈柩下墊牛皮



軍隊移送靈柩

嘉賓最後致敬

南非總統祖馬：

這是95年非凡旅程的終結，記錄一名自由鬥士、南非人民謙虛忠僕95年的光輝歲月……你通往自由的長征已結束，但我們的旅程仍將繼續，努力建設你畢生追求的理想社會，帶領南非崛起。我們不會說再見，因為你未有離去。你將長存我們心中。曼德拉孫女蘭迪：

他赤腳上學，最終爬到這片土地的最高點。馬迪巴(曼德拉族名敬稱)，一路好走，你已跑完你的賽事。我們將畢生永記你留下的教誨……南非人不應再互相指責，而是以身作則，就像你一樣。南非執政黨非洲人國民大會副主席拉馬福薩：

我們慶祝馬迪巴一生的同時，也要謹記他教導我們的重要價值：寬容與寬恕。曼德拉親友、與他同在羅本島監獄服刑的卡特達達：

我們在悲傷的同時，亦感到無比驕傲，因為你達成前所未有的創舉，用自己一生團結南非以至全世界。同樣是種族隔離抗爭象徵的贊比亞前總統卡翁達：

馬迪巴，這世界偉大的兒子，告訴我們不論你是白人、黑人、黃皮膚或棕色皮膚，都是上帝的孩子。(我們應)團結一致，攜手合作。美聯社/路透社

後曼德拉時代 南非政府響警號



民眾舞步歡送

偉人重歸故里

一代平權領袖的光輝時代結束，外界關注南非未來發展何去何從。曼德拉私人律師比佐斯認為，評論南非會否出現重大改變言之尚早，但不排除有人會模仿曼德拉，發動新一場政治運動。曼德拉逝世消息鋪天蓋地，南非經濟問題、政治醜聞等統統讓位。曼德拉被捧為神級人物之際，不乏批評他的聲音，有左派網站指他多次叛國，未能推動民眾渴求的社會革命，右派形容他深知自己純粹是「共產主義恐怖分子」。

曼德拉追思會出現假手語翻譯員，總統祖馬不時被喝倒彩，現政府盡出洋相，不得民心。祖馬外交事務顧問祖盧堅稱政府會延續曼德拉傳奇，盡力確保不會丟曼德拉的臉。商人姆貝基則認為，曼德拉離世為政府敲響警號，民眾痛恨官員無能和貪污已到臨界點，執政黨非洲人國民大會別妄想能承傳曼德拉精神，但他說：「我們經歷過高潮，跌落過谷底，相信南非不會面臨大災難，我們根基扎實。」

有學者相信曼德拉離世令一直沉默的反政府派別有機會站出來，籌組政黨明年參加大選，挑戰非國大的壟斷。

半數選民欲祖馬下台

前總統姆貝基接受英國第四頻道訪問時指，若南非人民和非國大要求總統祖馬下台，他應為國家和民眾利益，順應民意離任。南非報章民調顯示，51%非國大選民希望祖馬下台，34%表示明年可能不會投票給非國大。 ■彭博通訊社/英國廣播公司/加拿大Global Research